

## HG muizenval

- hygiënisch: geen contact met de muis

De **HG muizenval** is een effectieve manier om muizen te vangen en zo van uw muizenplaag af te komen. De val is eenvoudig en veilig op scherp te zetten en kan oneindig vaak opnieuw gebruikt worden. Bovendien kunt u door de speciale hendelconstructie de dode muis in de vuilnisbak laten vallen zonder hem te hoeven aanraken.

**Gebruiksaanwijzing: Stap 1.** Leg een kleine hoeveelheid lokmiddel (bijvoorbeeld een blokje kaas) in de muizenval. Dit kan op een veilige manier door aan de onderkant van de val het lokschaaltje tegen de klok in los te draaien (OPEN) en uit de val te halen. Vervolgens het lokmiddel in het schaalpje te leggen en deze terug te plaatsen in de val en met de klok mee weer vast te draaien (CLOSE). **Stap 2.** Leg de muizenval plat neer, langs een muur of wand, op een plaats waar de muizen geregeld komen of waar ze knagen of voedsel halen. En zet de val op scherp door de hendel naar beneden te drukken totdat deze vast wordt gehouden door het palletje. De val staat nu op scherp. **Stap 3.** Verwijder de dode muis, zonder deze met uw handen aan te raken, door de hendel naar beneden te drukken zodat de val zich opent.

**Attentie:** Het verdient aanbeveling om de **HG muizenval** elke dag of minimaal om de twee dagen te controleren op dode muizen. Zet de val alleen op scherp wanneer het lokmiddel al aangebracht is. Het leggen van lokmiddel op de val wanneer deze al op scherp gezet is, kan ertoe leiden dat deze voortijdig dichtklapt en u zich bezeert. **P102-** Buiten het bereik van kinderen houden.

## HG piège à souris

- hygiénique : aucun contact avec la souris

Le **HG piège à souris** est un moyen efficace d'attraper les souris et de venir à bout d'une invasion. Le piège se tend simplement et sûrement et peut être réutilisé indéfiniment. De plus, la construction à levier spéciale permet de jeter la souris morte à la poubelle sans devoir la toucher.

**Mode d'emploi: Étape 1.** Déposez une petite quantité d'appât (par exemple, un morceau de fromage) dans le piège à souris. Cette opération s'effectue sûrement en dévissant la coupelle d'appât située sur le dessous du piège dans le sens antihoraire (OPEN) et en la sortant du piège. Déposez ensuite l'appât dans la coupelle, remplacez celle-ci dans le piège et fermez en vissant dans le sens horaire (CLOSE). **Étape 2.** Mettez le piège à plat à un endroit où les souris passent régulièrement, où elles rongent ou cherchent de la nourriture, et tendez le piège en appuyant sur le levier jusqu'à ce qu'il soit bloqué par l'arrêt. Le piège est à présent tendu. **Étape 3.** Retirez la souris morte, sans la toucher avec les doigts, en appuyant sur le levier jusqu'à l'ouverture du piège.

**Attention:** Il est recommandé de contrôler le **HG piège à souris** chaque jour ou au moins tous les deux jours pour voir s'il contient des souris mortes. Tendez le piège seulement une fois que l'appât a été mis en place. Le fait de déposer l'appât sur le piège alors que celui-ci est tendu peut entraîner une fermeture prématurée et vous blesser. **P102-** Tenir hors de portée des enfants.



hygiénisch: geen contact met de muis  
hygiénique: aucun contact avec la souris



2 stuks / 2 pièces

## Stap 1 • Étape 1 • Schritt 1

### 1a

- 1a Draai de lokschaal tegen de klok in los (OPEN).
- 1a Dévissez la coupelle à appât en la faisant tourner dans le sens antihoraire ("OPEN").
- 1a Drehen Sie den Behälter mit dem Köder entgegen dem Uhrzeigersinn ab (OPEN).



### 1b

- 1b Vul de lokschaal met een kleine hoeveelheid lokmiddel en plaats deze terug, door hem met de klok mee vast te draaien (CLOSE).
- 1b Placez une petite quantité d'appât dans la coupelle, puis remettez-la en place en la faisant tourner dans le sens horaire ("CLOSE").
- 1b Füllen Sie den Behälter mit einer kleinen Menge des Köders und befestigen Sie ihn wieder, indem Sie ihn im Uhrzeigersinn festschrauben (CLOSE).



## Stap 2 • Étape 2 • Schritt 2

### 2a

- 2a Zet de val op scherp door de hendel naar beneden te drukken en u een klik hoort.
- 2a Tendez le piège en enfoncez le levier jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.
- 2a Spannen Sie die Falle, indem Sie den Bügel hinunterdrücken, bis ein Klick ertönt.



### 2b

- 2b De hendel wordt nu vastgehouden door het palletje en de **HG muizenval** staat op scherp.
- 2b Le levier est à présent retenu par le petit arrêt, le **HG piège à souris** est tendu.
- 2b Der Bügel ist nun in dem kleinen Haken eingerastet und die **HG Mausefalle** ist nun einsatzbereit.



## Stap 3 • Étape 3 • Schritt 3

- 3a Verwijder de dode muis, zonder deze met uw handen aan te raken, door de hendel naar beneden te drukken zodat de val zich opent.
- 3a Retirez la souris morte, sans la toucher avec les doigts, en appuyant sur le levier jusqu'à l'ouverture du piège.
- 3a Entfernen Sie die tote Maus, ohne sie anzufassen, indem Sie den Bügel hinunterdrücken, sodass sich die Falle öffnet.



## HG Mausefalle

- hygienisch: kein Kontakt mit der Maus

Mit der **HG Mausefalle** lassen sich auf sehr wirksame Weise Mäuse fangen, um Ihre Mäuseplage zu beseitigen. Die Falle kann einfach und sicher gespannt werden und kann unbegrenzt wiederverwendet werden. Außerdem können Sie die tote Maus durch die spezielle Hebefunktion in den Mülleimer fallen lassen, ohne sie anfassen zu müssen.

**Gebruiksaanwijzing: Schritt 1.** Geben Sie eine kleine Menge eines Köders (zum Beispiel Käse füllen) auf die Mausefalle. Für ein sicheres füllen des Köders drehen Sie auf der Unterseite der Falle den kleinen Napf entgegen dem Uhrzeigersinn auf (OPEN) und nehmen Sie ihn aus der Falle. Nun geben Sie den Köder in den Napf und schrauben diesen im Uhrzeigersinn wieder an der Falle fest (CLOSE). **Schritt 2.** Stellen Sie die Mausefalle gerade und an einer Stelle auf, die regelmäßig von Mäusen besucht wird oder an der sie nagen oder Nahrung finden, und spannen Sie die Falle, indem Sie den Bügel hinunterdrücken, bis dieser im kleinen Haken einrastet. Die Falle ist nun einsatzbereit. **Schritt 3.** Entfernen Sie die tote Maus, ohne sie anzufassen, indem Sie den Bügel hinunterdrücken, sodass sich die Falle öffnet.

**Achtung:** Die **HG Mausefalle** sollte täglich oder zumindest jeden zweiten Tag auf tote Mäuse kontrolliert werden. Spannen Sie die Falle erst nachdem Sie den Köder eingesetzt haben. Ein Nachfüllen des Ködernapfes bei gespannter Falle kann vorzeitiges Zuschlagen der Falle bewirken und Schmerzen verursachen. **P102-** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.



HG International b.v.,  
P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere  
Nederland/Pays-Bas/Niederlande,  
Tel.: +31 36 54 94 700

Produkten en tips? Kijk op:  
Produits et conseils? Voir:  
**HG.EU**

066280010003 2210

**HG Doet wat het belooft.  
HG Tient ses promesses.**



NO ARTWORK

NO ARTWORK

CC01133\_A